

## معرفی و بررسی کتاب

### تجدد آمرانه: ترکیب ناهمساز

توضیحات این کتاب (تألیف و گردآوری) تجدید آمرانه، ترجمه مهدی حقیقت‌خواه (تهران: ققنوس، ۱۳۸۵) ۲۸۶ صفحه، ۴۲۰۰۰ ریال.

کتاب تجدید آمرانه مجموعه مقالاتی است که، به غیر از چند استثنای در نتیجه کار گروهی در مورد تجربه تجدید آمرانه در ترکیه و ایران در سال‌های بین دو جنگ جهانی، یعنی دوران رضاشاه و مصطفی کمال، فراهم آمده است. «هدف از دنبال کردن این طرح انجام دادن مطالعه تاریخی تطبیقی، سنجشی و جامع درخصوص مدرنسازی در ترکیه و ایران پس از جنگ جهانی اول است.» (ص ۲۰) کتاب اصلی ذیل عنوان مرد مقندر شامل ده فصل است. اما در نسخه ترجمه شده فارسی سه فصل از آن حذف شده است. توضیحات این کتاب در فصل «خلافت، روحانیت و جمهوریت در ترکیه و ایران» به تجربه جمهوری خواهی مصطفی کمال و رضاخان می‌پردازد. محمدعلی همایون کاتوزیان در مقاله «دولت و جامعه در دوره رضاشاه» روند تغییر شیوه حکومت رضاشاه را از دیکتاتوری به خودکامگی و استبدادی بررسی می‌کند. متیو الیوت در فصل «ایران نو و زوال سیاست‌های حزبی در دوره رضاشاه» نهادسازی و وضعیت احزاب در این دوره را با تمرکز موردي بر حزب ایران نو بررسی می‌کند. اریک یان زورخر در فصل «نهادسازی در جمهوری کمالیستی» و جمیل کوچاک در فصل «ملاحظاتی درباره رژیم تک‌حزبی ترکیه در دوره اینونو» به همین موضوع در ترکیه می-

پردازند. اما ناشر فارسی با حذف این دو فصل عملآمکان مطالعه تطبیقی را از خواننده فارسی گرفته است. هوشمنگ شهابی در فصل «مقررات لباس پوشیدن برای مردان در ترکیه و ایران» و جان پرسی در «اصلاح زبان در ترکیه و ایران» به مقایسه اقدامات رضا شاه و مصطفی کمال در زمینه فرهنگ پرداخته‌اند. دو فصل «ارتاش، جامعه مدنی و دولت در ایران» به قلم استفاده کروین و «ارتاش و پایه‌گذاری جمهوری ترکیه» به قلم دانکوارد روستو به ارتash و نقش آنها در این دوران می‌پردازند که حذف فصل مربوط به ترکیه باز هم کار تطبیقی را ناممکن کرده است. الیور باست نیز در فصل پایانی پیشینه سیاست خارجی ایران را در دوره پس از جنگ جهانی اول با موضوع «سیاست خارجی و ثنوغ‌الدوله در ۱۲۹۷-۹۸» بررسی می‌کند. همه این‌ها همراه است با مقدمه‌ای به قلم تورج اتابکی و اریک یان زورخر که مبانی تحقیق و نوع نگرش گردآورندگان را به تجدد آمرانه بیان می‌کند.

\* \* \* \*

در قرن نوزدهم میلادی در پی شکست‌های پیاپی در مقابله با توسعه‌طلبی روسیه و تحمل معاهده‌های تحقیرآمیز گلستان و ترکمنچای گروهی از روشنفکران ایرانی به فکر افتاده و طی ارتباط‌های محدود با کشورهای غربی به اختلاف عمیق خود و غرب در رقابت توسعه و پیشرفت پی برداشت و این آغازی بود بر مواجهه ایرانیان با پدیده مدرنیت در غرب که دست‌کم در حکم یکی از عوامل این اختلاف شناسایی شد. کوشش‌های آنان برای رفع این اختلاف و نوسازی کشور در نهایت به نهضت مشروطه منجر شد. اما با توجه به دیرپایی ساختار سنتی جامعه، قدرت مستبدانه، و محدودیت‌هایی که شرایط اقتصادی و فرهنگی و بین‌الملی ایجاد می‌کرد، فقط جزئی از اهداف این خیزش محقق شد و ایران هم‌چنان در گردونه این رقابت عقب ماند. از این قرار بود که پس از جنگ جهانی اول شوک دیگری بر پیکر فرادستان و هم‌چنین فرودستان جامعه ایرانی وارد آمد. گسترش نفوذ دولت‌های خارجی به‌ویژه انگلستان، عقد قرارداد ۱۹۱۹، در اشغال بیگانگان قرار گرفتن بخش‌هایی از ایران، بسرفت مشروطه که به دوران فترت مجلس و تعطیل شدن مجلس سوم کشیده شد، شرایط زوال فراینده حکومت مرکزی بر اثر جنگ و نایابی سامانی که به فزونی گرفتن گرایش‌های مرکزگریز منجر شده بود، سر برآوردن گروههای قدرت‌مند محلی که شورش‌های محلی و ایلی را در پی داشت، و بالاخره وضعیت بهشت آسفبار اقتصادی پس از جنگ، عواملی بودند که روشنفکران جامعه را وادار می‌کرد به راهکار دیگری برای مدرنیت ایرانی بیاندیشند.

در چین شرایطی «آنچه برآستی میان روشنفکران ایران و ترکیه چه در داخل و چه در خارج از نظام حکومتی مشترک بود، جستجو برای یافتن راه نسبتاً سریع برای حل مشکلات فراینده کشورهای شان بود. در بحث‌های شان نوعی حسن اضطرار وجود داشت و آنچه مهم بود، به قول

ترک‌های جوان، این بود که: چنگونه می‌توان کشور را نجات داد. نه هر روایی آلمانی برای جامعه.» (ص ۱۰) در مقاله «تجدد و انقلاب» که در اردیبهشت ۱۳۰۱ در روزنامه حقیقت به چاپ رسید می‌خواهیم: «مقصود ما این است که ما برای ترقی کردن، برای این که بخواهیم، یعنی بتوانیم قدمی چند به طرف معاصرشدن با ملل دیگر برداریم، خواهی‌خواهی در همه چیز مجبور به انقلاب خواهیم شد.»<sup>۱</sup> این انقلاب از سوی روشنفکران نه کوششی لزوماً خشونت‌آمیز بلکه بیشتر روندی پرشتاب به سوی تجدد تعبیر می‌شد. بنابراین، اولین ویژگی هر گونه راهکار قابل‌پذیرش نزد روشنفکران سرعت داشتن آن بود.

از سوی دیگر، با توجه به شرایط بین‌المللی و شرایط داخلی، از دست‌رفتن استقلال و یکپارچگی میهن نگرانی‌ای بود که روشنفکران دو کشور را در گیر خود کرده بود. در این شرایط، «اکثریت روشنفکران مقاعد شده بودند که در جهانی که بین قدرت‌های استعماری تقسیم شده، و هر کدام در بی‌توسعه قلمرو خود هستند، هر تلاشی برای دست‌زن به تغییر و اصلاح از پایین به سمت‌شدن یکپارچگی و استقلال کشور می‌انجامد.» (ص ۱۱) برای روشنفکران پس از جنگ جهانی اول - که ذهن‌شان عمدتاً به ایده دولت متمرکز مدرن مشغول بود - اقتدار گرایی سیاسی و ملی گرایی زبانی و فرهنگی به یک نیروی ضروری و کارساز در تحقق آرزوهای شان تبدیل شد. علاوه بر آن، عقیده داشتند که مدرن‌سازی و ایجاد دولت مدرن در گرو درجه پایینی از تنوع فرهنگی و درجه بالایی از همگونی ملی است: دیدگاهی منکری بر تاریخ‌نگاری اروپامحور که قومیت و زبان را در فرایند ساخت دولت‌ملت‌های مدرن به نحوی فزاینده به محور تعیین کننده و حتی تنها معیار یک ملت بالقوه تعبیر می‌کند. «همه این‌ها برای طبقه متوسط و روشنفکران در این کشورها گزینه دیگری باقی نمی‌گذاشت جز جستجوی یک مرد مقتدر، کسی که، به عنوان کارگزار ملت، یک حکومت متمرکز مقتدر (هرچند نه لزوماً استبدادی) بنا نهاد که قادر باشد مشکلات فزاینده عقب‌ماندگی کشور را حل کند و در عین حال از یکپارچگی و استقلال آن محافظت کند.» (ص ۱۲)

بدین ترتیب، چاره را روشنفکران جامعه در برپایی حکومتی مقتدر و متمرکز یافتدند که، در عین تلاش برای تحقق اصلاحات، قادر باشد یکپارچگی سرزمینی کشور را نیز حفظ کند و در آخر کشور را با شتاب به سوی تجدد آمرانه هدایت کند. «در جامعه‌ای که از یک سنت دیرینه و ریشه‌دار حکومت خودکامگی برخوردار بود آن که چنین آرا و افکاری زمینه پذیرش مساعدی یابد، امر غریب و دور از ذهنی نبود.» (ص ۱۴) سیاست متمرکزسازی قدرت حکومتی و اجرای مدرن‌سازی در ترکیه و ایران به دست مصطفی کمال و رضاشاه به یک معنا واکنشی بود به این نیاز به اصلاحات آمرانه که در سطح وسیعی در میان نخبگان هر دو کشور احساس می‌شد.

«سیاست‌های نوسازی رضاشاه که از طریق تمرکزخواهی دولتی و تحمیل نوگرانی جریان یافت محصول نیاز گسترده مبنی بر لزوم اصلاحات اقتدارگرایانه بود. سیاست تجدد آمرانه او به تدریج فضای سنتی اجتماعی و همین‌طور سیاسی ایران را تغییر داد. نهادهای تازه‌ای چون ارتش منظم ملی، نظام پولی ملی، و برنامه آموزشی عرفی بنا گذاشته شد و حتی نظام قضایی عوض شد. به منظور دستیابی به یکپارچگی بیشتر ملی، سیاست متمرکزسازی شامل اقدامات خشن و مختل‌کننده‌ای چون جابجایی ده هزار عشاير و اجبار آنها به یکجاشینی، بی گرفته شد.» (ص ۱۸) همه این‌ها آرزوهای روشنفکر ایرانی بود که در طول یک قرن گذشته همواره تحقق آنها را بی گرفته بود. اما، در روند بروز این دگرگونی‌ها، دیکتاتوری رضاشاه به خودکامگی تحول یافت و کمی پس از آن به یک حکومت خودسر و استبدادی تبدیل شد. «این فرایندی بود که ملت را کاملاً از دولت رویگردان کرد. آن‌گاه دولت، بسیار بیش از آنچه در دوره ناصرالدین‌شاه بود، جدا از ملت و فراتر از آن قرار گرفت.» (ص ۵۵)

\* \* \* \*

این کتاب، در یافتن پاسخ به این پرسش که چرا تجدد آمرانه در ایران نتوانست به اهداف روشنفکران جامعه عمل بپوشاند و حتی به بازگشتن به ساختار پیش از مشروطه منجر شد، در فصل‌های مختلف به تطبیق نوع عملکرد و ویژگی‌های شخصی رضاشاه و کمال انانتورک از جنبه‌های گوناگون می‌پردازد. علی‌رغم وجه اشتراک رضاخان و مصطفی کمال در اقتدارطلبی و حتی دیکتاتوری‌ماهی، نظام‌هایی که هر کدام مستقر ساختند هم در عملکرد روزمره‌شان و هم در نتایج شان برای آینده بسیار متفاوت بودند. این کتاب با پرداختن به تفاوت‌های عملکرد آن دو چنین گمانه‌زنی می‌کند: «در این راه شاید ایران تحت رهبری برآمده از منبع دیگری – یکان افسری ژاندارمری ایران که از بسیاری جهات در معرض همان تجربیات سازنده‌ای قرار گرفته بود که افسران ترک‌های جوان در ارتش عثمانی قرار گرفته بودند – مسیری نزدیک‌تر به مسیر ترکیه دوره کمال را طی می‌کرد، نهادهای استوارتری را بنا می‌نهاد و به ثبات بیشتری دست می‌یافتد.» (ص ۱۴۲) با نکاتی که در جای‌جای کتاب به تفاوت ویژگی‌های شخصیتی و نوع عملکرد این دو می‌پردازد خواننده به این سو سوق داده می‌شود که پاسخ به پرسش بنیادین بیش‌گفته در ضعف‌های شخصیتی رضاشاه و عملکردهای نادرست او یافت می‌شود. حتی این حسرت را نیز بر جای می‌گذارد که «اگر رهبری ارتش به دست کلنل پسیان یا هر افسر دیگری که بیش از رضاخان نماینده قابل اعتماد مشروطیت ایران بود می‌افتاد تاریخ ایران در دهه‌های ۱۳۰۰ و ۱۳۱۰ تا چه اندازه ممکن بود متفاوت شود؟» (ص ۱۴۱) آیا خصلت روشنفکری پسیان و آشنازی نسبی‌اش با اندیشه و فرهنگ اروپایی در نقطه

مقابل سطح فکری محدود رضاخان، احساس یگانگی دیرین پسیان با آرمان‌های مشروطه در نقطه مقابل فرست‌طلبی و ماجراجویی رضاخان، و ویزگی‌های زاندارمری (خاستگاه پسیان) که از روحیه مشروطه‌خواهی و بیشینه قوی ملی‌گرایی آکنده بود در نقطه مقابل لشکر (دیویزیون) قzac که از دیرباز با ارتقای ترین گرایش‌ها در جامعه ایران نزدیکی داشت، در تعولات آن دوران و آینده اثر عده‌ای نمی‌گذاشت؟ «پرسش‌هایی که تنها می‌توان با حدس و گمان پاسخ گفت.» (ص ۱۴۱)

به نظر می‌رسد اگر فقط از این زاویه به مستله بنگریم، موضوع آسیب‌شناسی تجدد آمرانه را تنها به یک وجه آن یعنی بی‌لیاقتی رضاخان و اشتباه روشنفکران را تنها در انتخاب‌کردن شخص نامناسب تقلیل داده‌ایم. اما کتاب نیز چنین تک‌بعدی به دلایل ناکامی تجدد آمرانه در ایران پرداخته است. در فصلی که در ترجمه فارسی کتاب گنجانده نشده است (مقاله «نهادسازی در جمهوری کمالیستی»)، مقایسه رضاشاه و کمال را در امر نهادسازی با توجه به تفاوت شرایط ساختار دولت در زمان آغاز حاکمیت‌شان نادرست می‌داند. از دیدگاه نویسنده این مقاله (اریک یان زورخر)، «در بررسی وضعیت دولت و ویزگی‌های حاکمیت مدرن مرکزی، بین اواخر امپراتوری عثمانی و در پایان دوره قاجاریه دنیایی تفاوت وجود دارد. ملزمات حاکمیت مدرن از قبیل نظام مؤثر اخذ مالیات، ادارات بوروکراتیک با کارگزاران حقوق‌بگیر و سلسه‌مراتب دستوری، نظام سربازگیری، سرشماری (که هر دو حوزه سربازگیری و اخذ مالیات را تقویت می‌کند) در ایران دوره قاجار وجود نداشتند. در حالی که این ملزمات در امپراتوری عثمانی، در طی یک قرن اصلاحات (بیش از به‌قدر رسیدن کمال پاشا) تدریجیاً پذید آمده بود. بدین ترتیب، وظایفی که بیش روی رضاشاه قرار داشته (و نیز موقوفیت‌های اجرایی‌اش) بیشتر با آنچه سلطان محمد دوم (۱۸۳۹-۱۸۰۸) با آن مواجه بوده قابل مقایسه است». همین ایده در پیش‌گفتار کتاب به نوعی دیگر بیان می‌شود: «اما واقعیت این است که، در زمانی که رضاشاه می‌باشد دولتی را بنا می‌کرد، آناتورک، در دوره حکومت بازدده‌ساله‌اش (۱۹۲۳-۳۸) می‌توانست دولت موجود را دگرگون سازد.» (ص ۱۹) توجه اتابکی در فصل «خلافت، روحانیت و جمهوریت در ترکیه و ایران» می‌نویسد: «در خصوص دین، اصلاحات آناتورک فraigیرتر بود، چون او قادر بود اسلام را از کل سنتی‌اش به در آورد و آن را ناحد نوعی یکتاپرستی خردبارانه کاهش دهد. در ایران، پیشبرد اصلاحات رضاشاه دشوارتر بود، چرا که روحانیون، برخلاف ترکیه، در زندگی سیاسی کشور هم‌جنان نقش مهمی ایفا می‌کردند.» (ص ۶۶) با تأثیر ساختار سیاسی و محیط اجتماعی دو کشور در معادلات، می‌توان حکم کرد که، جدا از ویزگی‌های اخلاقی این دو راهبر، عوامل دیگری نیز در ناکامی روشنفکران ایرانی نسبت به همتایان‌شان در ترکیه اثرگذار بوده است. با قدری مبالغه می‌توان گفت که، با توجه به شرایط حاکم در پایان

قرن سیزدهم در ایران، هر گونه کوشش برای کاربست تجدد آمرانه و دستیابی به دولت مدرن مطلقه چه با رضاخان و چه با هر دیکتاتور مصلح دیگری به بازتولید استبداد ایرانی و خودسری و خودکامگی حاکم می‌انجامید. به عبارت دیگر، تفاوت سرانجام پروژه تجدد آمرانه در ایران و ترکیه به مجريان و هدایت کنندگان آن بازنمی‌گردد بلکه به شرایط دو کشور در زمان اتخاذ این رویکرد بستگی دارد. کتاب تا اینجا همراه این نظر است که بخشی از موقبیت مصطفی کمال و پروژه تجدد آمرانه در ترکیه متکی به شرایط آماده‌ای بود که جمهوری ترکیه به ارت برده بود.

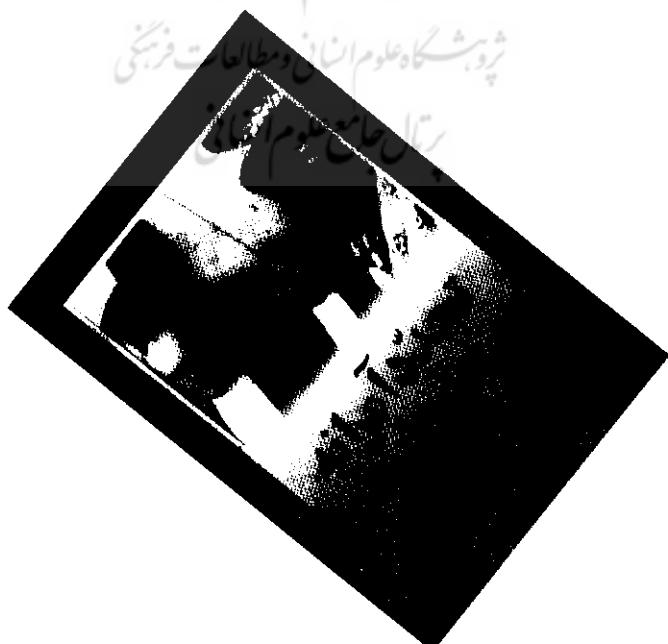
نویسنده‌گان کتاب در توضیح علل ناکامی تجدد آمرانه به اقتباس نادرست مدرنیت غربی توسط ایرانیان نیز می‌پردازند و این پرسش را که چرا روش‌فکران برای شکل‌گیری دولت مدرن به تحقق جنبه‌های ظاهری آن (یعنی مدرنیزاسیون) و تحت رهبری یک فرمانروای مستبد روی آوردند چنین پاسخ می‌دهند: «مدرن‌سازی در خاورمیانه نوعی واکنش دفاعی بود.» (ص ۸) «فرایند مدرن-سازی برخلاف جامعه اروپایی که با رشد و گسترش خرد نقاد، که ملازم تحقق تدریجی خودمنخاری فردی بود، و با پیدایش جامعه مدنی همراه بود، در ترکیه عثمانی و ایران مورد استقبال روش‌فکرانی قرار گرفت که از دیوان‌سالاران و افسران ارتش تشکیل می‌شدند و منافع خود را با منافع حکومت یکسان تلقی می‌کردند.» (ص ۸) «در نتیجه، حقوق فرد و رابطه او با حکومت از نگاه تجددخواهان خاورمیانه از اهمیت جزئی و نه محوری برخوردار بود.» (ص ۸)

در نتیجه، تمایز نوظهور فرد و حکومت که برآمده از احتساب فرد به عنوان واحد اساسی ساختارهای جامعه مدرن بود در مدرنیزاسیون ایرانی مغفول ماند. تصور نوین از انسان که هیچ کس حق برتری و سلطه بر دیگری ندارد و فرد در جامعه مدرن، دست کم بنا بر قاعده، دیگر رعیت یا عامل شاه یا کشیش، سلطان یا شیخ خاصی با اقتدار الهی یا آمرانه تصور نمی‌شود در پروژه تجدد آمرانه با بی‌رقی دنبال شد. به عبارت دیگر، بی‌توجهی روش‌فکران به این موضوع که ایجاد حکومت‌های مدرن و کارآمد در غرب به دنبال تحول در مبانی فکری و ارزش‌های اخلاقی و تغییر قواعد رفتار اجتماعی در بستر رشد و گسترش تدریجی خرد نقاد امکان‌پذیر شده است آنها را متوجه صورت خاصی از مدرنیزاسیون کرد و به این باور رساند که با مدرن‌کردن صوری و ظاهری جامعه می‌توان پیشرفت اروپایی را فراجنگ آورد. این بود که به وجه اثبات‌گرایانه و ایزاری تمدن مدرن که بر مقولاتی چون فناوری و دیوان‌سالاری کارآمد که در مدرنیت غربی یافت می‌شدند بیشتر تأکید شد و وجه فرهنگی مدرنیت، که بر جنبه‌های دموکراتیک‌تر تمدن مدرن تکیه می‌کرد، مغفول ماند. دل‌مشغولی نخبگان این دو کشور درباره غربی‌شدن پوشاش را می‌توان از نشانه‌های ریشه‌دار این تفکر دانست. مقررات لباس پوشیدن در ترکیه و ایران در فاصله دو جنگ جهانی را می-

توان نمونه بارز چنین نگاهی به تجدد آمرانه داشت. هم آتابورک و هم رضا شاه می‌خواستند ملت‌های شان به قافله تمدن بیرونند و معیارهای فرهنگی تمدن مدرن را در ظواهر امر می‌جستند نه در مبانی فکری و عقلانی.

در چنین فضایی، اکثر روشنفکران هنگام انتخاب بین حکومت مقندر و اصلاحات سریع از یک سو و آزادی‌های سیاسی گسترشده از سوی دیگر به حمایت از گزینه نخست گرایش نشان دادند. چنین است که اتابکی پس از بررسی تاریخی نوع حکومت در دوره رضاخان و آتابورک به این نتیجه می‌رسد که: «روی هم رفته، شکل حکومت، جمهوری یا سلطنت، در یک فرهنگ دموکراتیک جا نگرفت که در آن فردیت و نمایندگی مردم رعایت می‌شود.» (ص ۸۸) این موضوع در هر دو کشور دیده می‌شود، یعنی آن‌جا که جنبه‌های فکری و فرهنگی مدرنیت غربی باید اخذ می‌شد هر دو کشور ناکام بودند.

پیشروی کتاب در تقابل با تجدد آمرانه به همین‌جا ختم می‌شود. اما اگر برخلاف نظر غالب در این کتاب به کامیابی ترکیه در نوسازی آمرانه با دیده تردید نگریسته شود و شرایط کنونی ترکیه مورد توجه قرار گیرد که ۶۴ درصد اعضای مجلس ترکیه را اسلام‌گرایان وابسته به حزب عدالت و توسعه تشکیل می‌دهند و هنوز پس از همه این کوشش‌ها شکاف عمیق در صفت سکولاریست‌ها و اسلام‌گرایان در جامعه ترکیه پررنگ به چشم می‌آید اصولاً درستی و امکان تحقق تجدد به شکل آمرانه مورد تردید قرار می‌گیرد.



در این کتاب به این شک پرداخته نشده است که آیا وارد کردن تجدد به شکل آمرانه و از بالا به جامعه‌ای فاقد هر گونه زیرساخت مدنی به جامعه‌ای نوین می‌انجامد یا خیر. اما برداشت من به در مقام خواننده کتاب این است که ضعف‌ها در پروژه تجدد آمرانه در این دو کشور اساساً حاصل یک ناسازی بنیادین بین «تجدد» و «شیوه آمرانه» است.

\* \* \* \*

به‌هرحال، فرادستان جامعه ایرانی دوباره طعم تجربه تلخی را چشیدند که کاتوزیان در مقاله «جامعه و دولت در دوره رضاشاه» (که نام فرعی کتاب نیز هست) آن را چنین شرح می‌دهد: «تمامی این تجربه [تجدد آمرانه] هرچند نه کاملاً برای آخرین بار، ثابت کرد پیوند دولت و ملت، و به همراه آن، ثبات، توسعه و انباست پایدار برای مردم ایران در شرایط حکومتی خودسر یا، حتی بدیهی‌تر، آشوب و هرج و مرج (روی دیگر سکه) میسر نمی‌شود و هر کدام از آنها، از نقطه نظر جامعه‌شناسختی، توجیه‌گر بازگشت دیگری در سرتاسر تاریخ طولانی ایران بوده است.» (ص ۵۸)

اما در واقع این کتاب پاسخی است به دغدغه ساماندهندگان آن یعنی مستثله کلی‌تری با موضوع مدرنیت در ایران و ترکیه، هرچند با رویکردی که تاریخ‌نگاری اروپایی‌مدار یا برداشت و بری از مدرنیت را برمنی تابد و با پذیرش الگوی مدرنیت اروپایی به عنوان تنها الگوی پذیرش مدرن‌شدن در جامعه‌های غیر اروپایی هم‌جون ایران و ترکیه در قضاحت است. این نوع نگرش در تقابل با رویکردی است که پیامد آن رسیدن به نوعی تاریخ‌نگاری است که دوره‌های محتمومی از تاریخ را بر جهان حکم می‌کند. با این دیدگاه، تجدد آمرانه به عنوان کوششی در جهت مدرنیت در مقطعی از تاریخ، مورد تحقیق و بررسی این گروه قرار گرفته است. «کاربستی که پس از ناکامی نلاش‌های اولیه برای ترویج مدرن‌سازی چه از پایین و چه از بالا در ایران و ترکیه توسط روش‌نگران دنبال شد.» (ص ۱۳)

#### یادداشت‌ها:

لئنکنو ۱۵۹

۱. رحیم رئیس‌نیا (به کوشش)، آخرین سنگر آزادی، مجموعه مقالات میر جعفر پیشه‌وری در روزنامه حقیقت، ارگان اتحادیه عمومی کارگران ایران ۱۳۰۰-۱۳۰۱ (تهران: نشر و پژوهش شیرازه، ۱۳۷۷).

## فرم اشتراک

فصلنامه‌فرهنگی و اجتماعی گفتگو مجله‌ای است که از طریق مقالات، نقد و تفسیر اخبار به بررسی و ارزیابی مسائل اجتماعی و فرهنگی ایران و جهان می‌پردازد.

تک‌فروشی و حق اشتراک مهم‌ترین منابع تامین مخارج این نوع نشریات هستند. در صورتی که روش گفتگو را می‌پسندید و ماندگاری آن را برای فرهنگ و جامعه مفید می‌دانید ما را باری کنید.

شرایط اشتراک (تمام مبالغ زیر شامل هزینه پست نیز می‌شود):  
داخل گشوار:

- بهای اشتراک سالانه (۶ شماره) داخل گشوار چهار هزار تومان است. برای موسسات و کتابخانه‌ها هشت هزار تومان و برای محصلین و دانشجویان سه هزار و دویست تومان.
- بهای اشتراک دوسالانه (۸ شماره) در داخل گشوار هشت هزار تومان است. برای موسسات و کتابخانه‌ها شانزده هزار تومان و برای محصلین و دانشجویان شش هزار و چهارصد تومان.
- تک شماره‌های قبلی هر شماره ۱۵۰۰ تومان
- دوره‌های مجلد هر جلد با ۶۰۰۰ تومان

خارج گشوار:

- یکساله معادل \$۳۵ آمریکا
- دو ساله معادل \$۶۰ آمریکا
- کتابخانه‌ها معادل \$۷۰ آمریکا
- تک شماره‌های قبلی هر شماره \$۱۰ آمریکا
- دوره‌های مجلد شده هر جلد \$۴۰ آمریکا

متقاضیان می‌توانند وجه اشتراک را نقداً به نماینده مجله پیردازند و رسید دریافت کنند. یا وجه اشتراک را به حساب جاری شماره ۵۶۷۸/۵ (با قید کدبستی) به نشانی صندوق پستی مجله ارسال کنند.

نام و نام خانوادگی:

نشانی:

تلفن: ..... نشانی پست الکترونیکی: .....

\* فهرست شماره‌های موجود در پیش‌تیه مین صفحه درج شده است. متقاضیان می‌توانند با مشخص نمودن شماره‌های درخواستی شان ما را در ارسال آنها هدایت کنند.

# سالنامه‌های گفتگو

۱۰ تا ۱



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتاب جامع علوم انسانی

قیمت هر مجلد: ۷۰۰۰ تومان

# ادبیات و تاریخ ... از گذشته تا امروز



# cool

در مجله

- از تازه‌ترین کتابهای انتشار یافته در داخل و خارج کشور باخبر شوید
  - نقدهای صاحب‌نظران را بر کتابهای جدید بخوانید
  - با اهل قلم: مؤلفان، مترجمان و پدیدآورندگان کتاب آشنا شوید
  - از مسائیل نشر ایران اطلاع یابید
  - بهترین کتابها را برای مطالعه خود و نزدیکانتان انتخاب کنید
  - و دهها مطلب جالب و خواندنی دیگر را نزد بیانید

- نام و نام خانوادگی:.....
- نام مؤسسه:.....
- تاریخ شروع اشتراک:.....
- نشانی و شماره تلفن:.....
- نحوه اشتراک: مبلغ اشتراک را به حساب جاری ۱۴۱۵۰ زند بانک ملت شعبه زهره به نام مؤسسه جهان کتاب و اریز کده، اصل فیش بانک را به همراه برگ اشتراک تکمیل شده به نشانی نشریه ارسال فرماید. بهای اشتراک در داخل کشور: برای اشخاص ۴۰۰۰ تومان و برای مؤسسات ۵۰۰۰ تومان است.

## مطلوب عاتی پارس

خرید و فروش دوره های کامل و صحافی شده نشریات ادواری (قدیم - جدید)

برای مثال:

۱۳ • هنر و مردم	۰۷ • تگین	۱ • سخن
۱۴ • آینده	۰۸ • وحید	۲ • ینما
۱۵ • تماشا	۰۹ • فرهنگ ایران زمین	۳ • خوش
۱۶ • علم و زندگی	۱۰ • راهنمای کتاب	۴ • پیام نوین
۱۷ • کتاب هفته	۱۱ • بابا شمل	۵ • موسیقی
۱۸ • خواندنها	۱۲ • بررسیهای تاریخی	۶ • گلک

وروزنامه های جامعه، انقلاب اسلامی، کیهان، صبح امروز، نوروز و ...

در ضمن پانصد دوره کامل نشریات ادواری (قدیم و جدید) صحافی شده، به فروش می رسد.

تهران: صندوق پستی ۵۱۹۵ - ۱۴۱۵۵

تلفن منزل: ۸۰۳۶۹۷۱      تلفن دفتر: ۶۴۱۸۵۹۳ - ۶۴۹۹۳۳۸

فاکس: ۸۸۸۷۳۸۶      موبایل: ۰۹۱۲-۳۴۹۲۰۸۰      مسئول: حسین تقی

E-mail: hosseintaghavi@hotmail.com

شرکت نشر و پژوهش شیرازه کتاب با همکاری انتشارات  
پردیس دانش منتشر کرده است:

### کوچ نشینان قشقایی

پیر ابرلینگ، ترجمه فرهاد طبیبی پور

۳۷۰ ص. ۳۲۰۰ تومان



### تاریخچه ارومیه

یادداشت‌هایی از سال‌های جنگ اول جهانی  
و آشوب بعد از آن

رحمت‌الله توفیق

۱۸۳ ص. ۱۶۰۰ تومان



### انقلاب و ضد انقلاب

شورش باسم‌آچیان، ۱۹۱۷-۱۹۲۳

گلندا فریزر

کاوه بیلت



۲۱۸ ص، پیشگاههای تومانی و محالات فربنگی

### ملوک خمسه

قره‌بلغ و پنج ملیک ارمنی آن  
از فروپاشی صفویه تا جنگ‌های ایران و روس  
رافی (هاکوب ملیک هاکوپیان)، آزاد استپانیان

۲۱۴ ص، ۱۳۸۵ تومان



رسانه های کمپینه روسی  
شده اند

**ریشه های  
کمونیسم روسی  
و مفهوم آن**  
نوشته  
نیکلای بودیايف  
ترجمه  
عنایت الله رضا

**پاسخ آسیا  
به نظریه  
برخورد تمدن ها**  
نوشته  
روشنگرکاران قاره آسیا  
ترجمه  
محمدصادق خرازی

مرکز پخش: گزیده ۶۶۴۰۰۹۸۷  
کتاب ماد ۶۶۴۶۰۵۳۹  
گسترش ۱۹-۸۸۷۹۴۲۱۸  
نشر هزار ۶۶۴۸۷۴۴۲



**انتشارات سمرقند**  
منتشر کرده است:

۱. تلاش نافرجم برای تجزیه  
آذربایجان / هوشمنگ طالع
  ۲. ما و بیگانگان (خطرات سیاسی  
نصرت الله جهانشاهلو) / نادر پیمامی
  ۳. دموکراسی و دموکراتیزه شدن /  
ژرژ سورن سن / فرهاد طالع
- مرکز پخش: سمرقند ۹- ۸۸۳۲۰۶۴۸  
کتاب ماد ۶۶۴۶۰۵۳۹

**نشر هزار**  
منتشر کرده است:

نسب نامه آریایی  
مردمان آذربایجان  
در کتاب  
آذربایجان و اران  
نوشته عنایت الله رضا

**آذربایجان**  
**آران**

**آذربای**  
زبان باستان آذربایجان  
نوشته احمد کسری

آشنايی با  
يک زبان ايراني  
در کتاب  
آذري يا  
زبان باستان آذربایجان

**پرمال جامع عالی**  
افسانه های  
روستای اپیانه  
در کتاب  
افسانه های  
دهستان بزرگ  
کاظم سادات آشکوری

مرکز: نختر: کرند  
کتاب ماد ۱۶۴۰۰۹۸۷  
۱۶۶۰۰۶۲۰  
۶۶۴۶۰۶۰۲  
۶۶۴۸۷۴۴۲  
۸۸۹۵۱۳۱۲  
کتاب شروتسی بلخ